

77-10-1987



[REDACTED]

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

19165/11/PD

BETREFT

Betreft: Vermelding van de rechtbanken in de telefoongids.

Mijnheer de Minister,

Ik deel u mee dat de Vaste Commissie voor Taaltoezicht, ter zitting van 17 september 1987, een klacht heeft onderzocht die werd ingediend tegen het feit dat de rechtbanken waarvan de zetel is gevestigd te Verviers en waarvan de werkkring gemeenten van het Duitse taalgebied bestrijkt, in de telefoongids (1986-1987 nr. 6) enkel in het Frans vermeld staan.

De V.C.T. constateert dat die vermelding een bestuurlijk gearde handeling van de gerechtelijke overheid is en als dusdanig onder toepassing van de S.W.T. valt. Het gaat om een bericht aan het publiek dat zijn bestemming bereikt via een gewestelijke dienst van de R.T.T.

De bedoelde rechtbanken zijn gewestelijke diensten in de zin van artikel 36, § 1 der S.W.T., dat, wat de berichten en mededelingen betreft, verwijst naar artikel 34, § 1. Naar luid van die laatste bepaling, stelt de dienst de berichten, mededelingen en formulieren die hij rechtstreeks aan het publiek richt en de formulieren die hij op dezelfde wijze afgeeft, in de taal of talen die ter zake opgelegd zijn aan de plaatselijke diensten van de gemeente waar zijn zetel gevestigd is.

De eentalig Franse vermelding in de telefoongids strookt bijgevolg met de S.W.T.-bepalingen, zodat de klacht ontvankelijk maar niet gegrond werd bevonden.

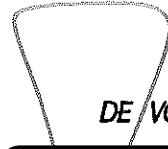
Dit belet echter geenszins dat u de vermelding ook in het Duits kunt laten opnemen ten einde, voor het Duitstalige publiek, de toegang tot de rechtbanken te vergemakkelijken.

./..

2.

Een afschrift van dit advies gaat naar de klager.

Met hoogachting,



DE VOORZITTER,

